



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de la Mobilité
et des Travaux publics

Luxembourg, le 8 octobre 2019

Monsieur Marc Hansen
Ministre aux Relations avec
le Parlement

Service Central de Législation
43, boulevard F.D. Roosevelt
L – 2450 Luxembourg

CHAMBRE DES DÉPUTÉS
Entrée le :
08 OCT. 2019

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de vous communiquer en annexe la réponse à la question parlementaire N°1081 du 19 août 2019 de l'honorable député Monsieur Marc Goergen, concernant la procédure standardisée du système de contrôle et de sanction automatisé, tout en vous priant de bien vouloir en assurer la transmission à Monsieur le Président de la Chambre des Députés.

Recevez, Monsieur le Ministre, l'expression de mes sentiments distingués.

François Bausch

**Ministre de la Mobilité
et des Travaux publics**

CHAMBRE DES DÉPUTÉS

Entrée le :

08 OCT 2019

Äntwert vum Här François Bausch, Minister fir Mobilitéit an effentlech Aarbechten op déi
parlementaresch Fro n°1081 vum 19. August 2019 vum honorabelen Deputéierte Marc
Goergen

Bei all den aktuelle fixen oder mobile Radare kënnt en Apparat an den Asaz deen ob Basis vun der standardisierter Miessprozedur homologéiert gouf. Dës Prozedur ass an der „PTB-Bauartzulassung“ (Physikalisch-Technische Bundesanstalt) beschriwwen an d'SNCH (Société Nationale de Certification et d'Homologation) huet sech dorop baséiert fir déi lëtzebuergesch Zoulössung ze erdeelen. Dës Prozedur kann ee folgendermoosse beschreiwen: De Miessensor am Miessapparat baséiert ob engem Laser Scanner (LIDAR, light detection and ranging), deen d'Strooss héichopléisend a mat enger héiger Frequenz oftaascht. Dodurch kann de Miessapparat d'Gefierer an engem Beräich vun 10 bis 75 Meter erfaassen an och verfollegen. Am Miessberäich dee bei 20 bis 50 Meter läit, gëtt d'Geschwindegkeet vun de Gefierer ermëttelt. Et kënne méi Gefierer gläichzéitig vum Miessapparat verfollegt a gemooss ginn. Vun all Gefier wat iwwert der agestallter Geschwindegkeetsbegrenzung läit, gëtt eng Foto erstallt. An der Foto gëtt dat gemoossent Gefier markéiert an och déi gemoosse Geschwindegkeet ugewisen.